

**MOULINÉ SPÉCIAL 25** Six Strand Embroidery Floss

ART. 117

MOULINÉ EFFET LUMIÈRE Light Effects Floss

ART. 317W

COTON PERLÉ Pearl Cotton

ART. 115 - 116

MOULINÉ COLOR VARIATIONS

Color Variations Floss

ART. 417

PERLÉ MÉTALLISÉ

Metallic Pearl

ART. 315





115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°9	1	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°8	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°12	3	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°8	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°5	5
3713		894	151		225	211	
761		893	3354		224	210	
760		892	3733		152	209	
3712		891	3731		223	208	
3328		818	3350		3722	3837	
347		957	150		3721	327	
353		956	3689		221	153	
352		309	3688		778	554	
351		963	3687		3727	553	
350		3716	3803		316	552	
349		962	3685		3726	550	
817		961	605		315	3747	
3708		3833	604		3802	341	
3706		3832	603		902	156	
3705		3831	602		3743	340	
3801		777	601		3042	155	
666		819	600		3041	3746	
321		3326 (776)	3806		3740	333	
304		899	3805		3836	157	
498		335	3804		3835	794	
816		326	3609		3834	793	
815			3608		154	3807	
814			3607			792	
			718			158	
			917			791	
			915				



117 115 n°3 116 n°5 116 n°5 116 n°12	6	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°12	7	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°3	8	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°8	9	115 n°5 115 n°5 116 n°5 116 n°8	- DEGREE STREET, AND AND AND	
3840		159		828		964		955		
3839		160		3761		959		954		
3838		161		519		958		913		
800		3756		518		3812		912		
809		775		3760 (806)		3851		911		
799		3841		517		943		910		
798		3325		3842		3850		909		
797		3755		311		993		3818		
796		334		747		992		359		
820		322		3766		3814		368		
162		312		807		991		320		
827		803		3765		966		367		
813		336		3811		564		319		
826		823		598		563		890		
825		939		597		562		164		
824		3753		3810		505		989		
996		3752		3809		3817		988		
3843		932		3808		3816		987		
995		931		928		163		986		
3846		930		927		3815		772		
3845		3750		926		561		3348		
3844				3768		3813 (504)		3347		
				924		503		3346		
CONFIDENCE IN TEXTILES  Passed for harmful substances according to Oeko-Tex Standard 100			3849		502		3345			
No. CQ 514/1  Les couleurs unies des fils Mouliné DMC respectent les normes relatives à la santé et ont été récompensées par le label OEKO-TEX.			TESTEX Zürich normes relatives	3848		501		895		
The solid colors of DMC Embroidery Floss bear the OEKO-TEX label. They therefore meet human ecology standards with respect to hamful substances.				3847		500				



115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°5		115 n°3 116 n°5 116 n°5	12	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°3	13	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°12	14	115 n°3 115 n°3 116 n°5 116 n°12	15
704	3	3364		613		445		951	
703	3	3363		612		307		3856	
702	3	3362		611		973		722	
701		165		610		444		721	
700		3819		3047		3078		720	
699		166		3046		727		3825	
907		581		3045		726		922	
906		580		167		725		921	
905		734		746		972		920	
904		733		677		745		919	
472		<b>732</b> (731)		422		744		918	
471		730		3828		743		3770	
470	TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF	3013		420		742		945	
469		3012		869		741		402	
937		3011		728		<b>740</b> (971)		3776	
936		372		783		970		301	
935		371		<b>782</b> (781)		947		400	
934		370		780		946		300	
523		834		676		900		3823	
3053		833		729		967		3855	
3052		832		680		3824		3854	
3051		831		3829		3341		3853	
524		830		3822		3340			
522		829		3821		608			
520				3820		606			
				3852					



				6					
115 n°5 115 n°5 116 n°5 116 n°12	16	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°12	17	115 n°3 115 n°3 116 n°5 116 n°8	18	115 n°3 115 n°5 116 n°5 116 n°5	19	115 n°5 116 n°8	20
3827		453		B5200		3072		48	
977		452		BLANC		648			
976		451		3865		647		107	7
3826		3861		ECRU		646		115	
975		3860		822		645			
948		779		644		844		99	
754		712		642		762		52	
3771		739		640		415		0.2	
758		738		3787		318		93	
3778		437		3021		414		121	
356		436		3024		168		67	
3830		435		3023		169			
355		434		3022		317		125	
3777		433		535		413		92	
3779		801		3033		3799			
3859		898		3782		310		94	
3858		938		3032				90	
3857		3371		3790					
3774		543		3781				51	
950		3864		3866				106	
3064		3863		842				777	
407 (3773)		3862		841				111	
3772		3031		840				105	
632				839				69	
				838				09	
								53	







## TABLEAU DE RECHERCHE DES NUMÉROS DE COULEURS / Key to color numbers

Reproduction interdite - All rights of reproduction reserved - Nachdruck verboten - Nadruk verboden - Riproduzione vietata Prohibida la reproducción - Reprodução interdita - Eftertryk forbudt - Eftertryck förbjudet - Patisk zakázán - Tilos a sokszorosítás Коріоwanie zabronione - Воспроизведение запрещается - Възпроизвеждането е за Бранено





toile coton / cotton fabric



toile synthétique / synthetic fabric

**MOULINÉ SPÉCIAL 25** Six Strand Embroidery Floss ART 117 n° 25 8 m - 8.7 yd - 465 coul/col







MOULINÉ EFFET LUMIÈRE Light Effects Floss **ART 317W** 8 m - 8.7 yd - 36 coul/col





MOULINÉ COLOR VARIATIONS **Color Variations Floss** ART 417 8 m - 8.7 yd - 36 coul/col





COTON PERLÉ / Pearl Cotton



ART 115 n°3  $15 \text{ m} \approx 16 \text{ yd} \approx 5 \text{ g} - 289 \text{ coul/col}$ 

ART 115 n°5  $25 \text{ m} \approx 27 \text{ yd} \approx 5 \text{ g} - 301 \text{ coul/col}$ 

ART 116 n°5  $10 \ q \approx 45 \ m \approx 49 \ yd - 114 \ coul/col$ 



ART 116 n°8  $10 \ q \approx 80 \ m \approx 87 \ yd - 222 \ coul/col$ 

ART 116 nº 12  $10 \ g \approx 120 \ m \approx 131 \ yd - 40 \ coul/col$ 





PERLÉ MÉTALLISÉ Metallic Pearl ART 315 n°5  $25 m \approx 27 \text{ yd} \approx 5 \text{ g} - 2 \text{ coul/col}$ 

## **FRANÇAIS**

LE MOULINÉ SPÉCIAL 25 DMC - ART 117. Composé de 6 brins facilement séparables, vous pouvez varier les effets selon le nombre de brins utilisés. Les cotons à longues fibres, les meilleurs du monde, dont il est issu et son double mercerisage lui donnent un brillant exceptionnel. Les colorants sélectionnés lui assurent une excellente solidité à la lumière et au lavage (grand teint). Les coloris ombrés permettent d'obtenir de très beaux dégradés.

MOULINÉ EFFET LUMIÈRE DMC - ART 317 W. Une gamme de fils à effets lumineux : or et argent, pierres précieuses, dorures antiques, effet nacré, fluorescence et phosphorescence. Un fil de 6 brins qui se brode comme le Mouliné Spécial pour apporter lumière et relief à vos créations.

MOULINÉ COLOR VARIATIONS DMC - ART 417. Ce fil de 6 brins de coton offre toute une palette de couleurs en un seul fil. Il donne vie à vos broderies par de subtiles variations de tonalités en seulement quelques points. Un résultat unique garanti pour des broderies contemporaines.

COTON PERLÉ DMC - ART 115 - 116. Ce très beau fil torsadé, très souple, au toucher satiné et soyeux, apporte du volume et un relief incomparable à vos broderies.

PERLÉ MÉTALLISÉ DMC - ART 315. Utilisé seul ou combiné au Coton Perlé DMC, ce fil est idéal pour donner un air de fête à toutes vos créations. Ce fil métallisé très souple couvre parfaitement l'ouvrage. Utilisez de courtes longueurs de fil (35-40cm).

CONSEILS D'ENTRETIEN. Respectez les conditions de lavage de la toile, excepté pour le Mouliné Métallisé et le Perlé Métallisé : lavage à 30°. Utilisez de préférence du savon ou de la lessive spécial couleurs. Roulez la broderie dans une serviette pour enlever l'excès d' eau et laissez sécher à plat. Repassez la broderie encore humide sur l'envers, sur un linge propre. Réglez votre fer à la température conseillée pour le tissu.

## **ENGLISH**

DMC SIX STRAND EMBROIDERY FLOSS 25 - ART 117. Comprised of 6 easily separated strands, this thread allows you to modify the effects of your stitched project, depending on the number of strands used. It is made from the best long-staple cotton in the world, and is mercerized twice to give it exceptional sheen. The highly resistant dyes are carefully selected to ensure that the thread does not fade as a result of washing or exposure to light (colorfast).

DMC LIGHT EFFECTS FLOSS - ART 317 W. A beautiful range of threads that will add reflective qualities to your stitching. Colors include precious metals, jewels, antiques, pearlescents, fluorescents and glow-inthe-dark. This 6-strand thread is used in the same manner as DMC Six Strand Embroidery Floss, and adds light and accents to your creations.

DMC COLOR VARIATIONS FLOSS - ART 417. This 6-strand cotton thread offers a range of colors in one single thread. In only a few simple stitches, it adds life to your creations, thanks to subtle color variations, giving a unique result for contemporary needlework projects.

DMC PEARL COTTON SKEINS AND BALLS – ART 115 - 116. This beautiful twisted thread has a satiny, supple and silky feel, giving your needlework projects a raised aspect and lustrous finish.

DMC METALLIC PEARL - ART 315. To be used alone or in combination with DMC Pearl Cotton, this thread is ideal for adding a festive appearance to all of your creations. This highly supple metallic thread perfectly covers your needlework projects. We recommend that you use shorter thread lengths (35 cm, 12"), for ease of stitching.

CARE INSTRUCTIONS: Follow the washing instructions for the fabric used, except for the Light Effects Floss and the Metallic Pearl, which should be washed at a temperature of 30°. If possible, use a mild soap or special detergent for colors. Wrap the embroidery in a towel to soak up excess water and then dry flat. Place on a clean cloth and iron on the reverse side while it is still damp, setting the iron at the temperature recommended for the